

Chekka mulaqatka

APPLICATION FORM FOR ASSISTANCE सहायता हेतु आवेदन प्रारूप

(Healthcare)
(स्वास्थ्य देखभाल)



APPLICATION No.:
आवेदन संख्या :

N10211405

APPLICATION DATE:
आवेदन मित्री:

25/10/2021

NAME of APPLICANT:
आवेदक का नाम

Ningamma

AGE-YEARS वय-वर्ष
68

SEX सेंद्रिय
F

FATHER'S/SPOUSE'S NAME:
पिता/स्त्री का नाम

W/o Maodalliri

PRESENT RESIDENCE ADDRESS वर्तमान आवासीय पता

261 KIRIKAVALI Hobali muktagere malavalli

T2 Mandya dist

PERMANENT RESIDENCE ADDRESS : स्थायी आवासीय पता

— same as above —

OCCUPATION:
जड़बस्ती

Home maker

MARRIED (विवाहित) / UNMARRIED (अविवाहित)

TOTAL ANNUAL INCOME:
कुल वार्षिक आय

—

(Attach Proof of income)
(आय का साक्ष दस्तावेज़)

PAN No. स्थाई छाता संख्या

ARE YOU AN INCOME TAX ASSESSEE (Tick whichever is applicable):
यदि आप आय कर रहा है (जो भाव्य हो उस पर सही का निशान लगायें)

Yes / No
हाँ / नहीं

FAMILY DETAILS परिवार विवरण

Sr. No. क्रम संख्या	Name of Family Member परिवार के सदस्यों का नाम	Age (Years) वय (वर्ष)	Gender लिंग	Relation with Applicant आवेदक के साथ सम्बन्ध
1.	BRAJVEENI Munda	73	H	Husband
2.	Ananda	45	M	Son

BASIS for REQUESTING ASSISTANCE (Tick whichever is applicable) सहायता के लिये चिन्हित आधार

BPL Card (Attach Card Copy)	EWS Certificate (Attach Certificate Copy)	Ration Card (Attach Copy)	Any Other Basis/Proof अन्य कोई साक्ष
गरीबी रेखा के नीचे प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र को आप प्रति संलग्न करें)	अल्प आय वर्ग प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र को आप प्रति संलग्न करें)	उपचारकारी कार्ड (प्रमाण पत्र को आप प्रति संलग्न करें)	

"PURPOSE" for REQUESTING ASSISTANCE:

सहायता हेतु किये गये विवरों का उद्देश्य:

Sr. No. क्रम संख्या	Medical Reports/Prescriptions Attached जल्दी/दूसरे से जारी की गई ड्रिलोंदेन सूची संलग्न	
1.	Diagnosis	RE - cataract
		LE - cataract
2.	Surgery	LE - cataract + PCVOL

ASSISTANCE BEING AVAILED for SAME "PURPOSE" from OTHER SOURCES इस उद्देश्य के हेतु कोई अन्य सहायता किसी अन्य स्रोत से लिया गया हो?

Sr. No. क्रम संख्या	NAME of OTHER SOURCE अन्य स्रोत का नाम	AMOUNT of ASSISTANCE BEING AVAILED स्टी गई सहायता राशि
1.	DBGS	2000/-

DECLARATION by APPLICANT: अप्लिकेशन द्वारा घोषणा करते हैं:

- 1) I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance, if any, liable for rejection/cancellation.
 - 2) I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance was requested by me.
 - 3) I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other sources/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.
- 1) मैं घोषणा करता हूँ कि इस प्राप्ति में दिए गये सभी विवरण ये वाकाती के अनुसार सच्च एवं सही हैं। यदि कोई विवरण इस काम का आवश्यक नहीं है तो उसे बहात निर्दिष्ट करो जो सही है।
 2) मैं इस को सहायता की "कोलिका फाउंडेशन", से की जा सकता है, उसका उपयोग उसी उद्देश्य की पूर्ति के लिए किया जाएगा, जो इस प्राप्ति में सच्च एवं सही है।
 3) मैं पुर्ण करता हूँ कि विस सहायता हेतु को प्राप्ति की गई है, इस दौरे का व्यापार या सकल विनाश किसी अन्य दोषितीकरणीय कारण से न कर सकता है और न ही परिवर्त वेतन।

AGREEMENT by APPLICANT: (अप्लिकेशन द्वारा करते हैं)

1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and its Trustees to use/publish/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about its activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose" for which assistance is being requested.

2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision is this regard will be final and acceptable to me.

- 1) इस प्राप्ति का उपयोग इसका या कोई को इस सकारा, मैं (अप्लिकेशन) अपनी सहायता की पुर्ति करता हूँ एवं "कोलिका फाउंडेशन और उसके न्यायीय" को अधिकृत करता हूँ कि मेरा नाम, जन्म, परिवर्ती और जो विवरण इस प्राप्ति में घोषित है, उसे "कोलिका" एवं न्यायी, दान, व्यवसाय एवं उपलब्धियों से जुड़ी व्यक्तिगतीय और उपलब्धियों के लिए किसी भी प्रमाण व्यवहार से प्राप्ति करने के लिए अधिकृत है। मैं प्राप्ति का विवरण में इसका के लाले या बाद में करने के लिए "कोलिका फाउंडेशन" न न्यायी अधिकृत है।
- 2) मैं (अप्लिकेशन) इस काम से सहायता हेतु कि मेरा नाम, जन्म, परिवर्ती और विवरण ये कि सहायता के उद्देश्यों से प्राप्ति है नुस्खे सही; सहायता का हकदार नहीं बनता। इस साथ ही "कोलिका" एवं उसके न्यायीय का निर्दिष्ट अधिकारी और व्यापकता होता।

APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION :

अप्लिकेशन के सहायता का अधिकृत का विवरण

(LTI)

AGREEMENT by HOSPITAL: (इस्पाताल द्वारा करते हैं)

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:

- 1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation, if the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves it's right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.
- 2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & it's outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in the matter.

इसी अधिकृत, हालातकी की ओर से घोषणाएँ योगी को "कोलिका फाउंडेशन" से विविध सहायता हेतु विवरण की जाती है, जिसे हम (इस्पाताल) जिस प्रकार से यथा या व्यक्ति करते हैं।

- 1) यह कि न तो वर्तमान और न ही भवित्व में विविध सहायता किसी और साकारी संस्थान या किसी अन्य संस्थान में लाने या ले जाए है, जैसे कि हमने "कोलिका फाउंडेशन" से विविधविविधी ड्रग्स के साथ से अन्य ये "कोलिका फाउंडेशन" द्वारा प्रदर्शित किया है। यदि "कोलिका फाउंडेशन" द्वारा सहायता विविध अधिकारी/उपकारी द्वारा हेतु नहीं किया जाता है तो अस्पताल किसी अन्य और साकारी संस्था या किसी अन्य संस्थान से सहायता लाने का अधिकार सुनिश्चित रखता है। इस पुर्ण में समर्थ करता जाता है कि अस्पताल द्वितीय प्रदर्श उपकारी/उपकारी द्वारा लाने की सेवाएँ देता है।

- 2) "कोलिका फाउंडेशन" में तो नहीं सहायता के बाहर विविध प्रदर्श की है; लेकिन यह हमसहायता द्वारा दी गयी सहायता का चुकाव एवं एवं हमसहायता के बीच का विवर है और "कोलिका फाउंडेशन" द्वारा किसी प्रकार/का कोई रखाव नहीं है। इसीलिए हमसहायता में लानी के इसका मुकाबला और जाने जाने की गारी विवेद्यता एवं एवं हमसहायता की होती है और "कोलिका" को कोई भूमिका या विवेद्यता इस प्रकार में नहीं होती।

RECOMMENDED FOR ACCEPTANCE

स्वीकृती के लिए अस्तुति

Dr. Nagesh B. N

Consultant, Medical Superintendent,
Cornea, Cataract & Refractive Surgery
Institute for Diabetes & Eye Care
(Name of Dr. & Regn. No. with Stamp)
Koshika Foundation, Ghatkopar, Mumbai, Maharashtra, India, 400 071

Mr. Lakshmi Pathi N

Manager Outreach
(Name, Designation & Stamp of Authorised Signatory
Institute for Diabetes & Eye Care
(A unit of Shradhanjali Eye Care Foundation)
15/M, Thimmappa Road, Milagaiyalur, Chennai - 600095.

FOR INTERNAL USE of KOSHIKA FOUNDATION

अन्तर्राजीक उपयोग हेतु

SIGNATURE of TRUSTEE 1

नामी हस्ताक्षर 1

SIGNATURE of TRUSTEE 2

नामी हस्ताक्षर 2